

N°55

Bulletin trimestriel

Mars 2023

*Les chemins du
patrimoine*

22, rue de l'Hôtel de ville
83560 Saint-Julien

Directrice de publication :
Raymonde Pons

Racines

Répertorier, aider à entretenir, valoriser et faire connaître
le patrimoine de la commune de S^t-Julien le Montagnier
site : www.lescheminsdupatrimoine.fr

*Journée des
artistes*

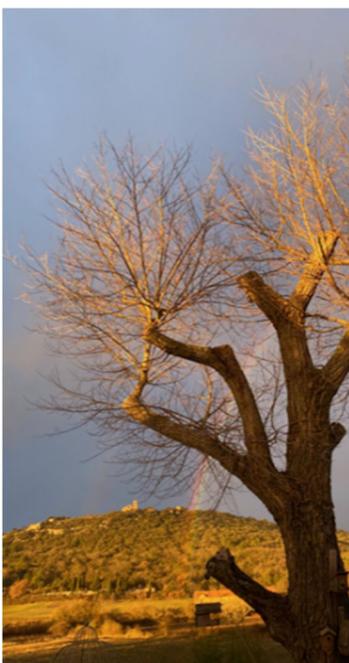
Au Vieux Village
28 mai 2023

**Sortie
ethnobotanique le
15 avril 2023**

Guide Joël Nicolas
Thème : **la sécheresse**

Un thème d'actualité à travers
une balade dans nos bois et nos
champs.

Renseignements sur notre site :
lescheminsdupatrimoine.fr



Matin d'hiver dans la plaine
(photo Claudia)



Salle comble et cartons pleins pour notre loto !



Une conférence sur le
patrimoine religieux de
Saint-Julien a eu lieu le
mercredi 15 mars 2023 à 18 h,
salle Maurice Janetti
à Saint-Pierre, animée par
Pauline Mayer chargée
de mission par Pays d'Art
et d'Histoire pour l'inventaire
du patrimoine religieux
(suite p8).

23
24
25
JUN
2023
25^e édition

JOURNÉES
DU PATRIMOINE
DE PAYS
& DES MOULINS

Parrainées par Carole Gaessler

Fétons
25 ans
d'engagement !

1998-2023



Animations tous publics - Programme national sur : www.patrimoinedepays-moulins.org

Radio
VERDON

P2 : Nos activités de janvier
P3 : Journée des artistes, circuits
P4 et 5 : Entre Trinité et Boisset
P6 : JPPM, coup de gueule
P7 : ataié provençau à Ginasservis
P8 : calendrier, brèves

Nos activités 2023

Un début d'année sur les chapeaux de roues

Notre AGO le 14 janvier 2023

S'est déroulée, comme l'an passé, à la Maison Maurras, le samedi matin.

Pas de surprise sur les décisions. C'est une année de continuité avec un conseil d'administration et un bureau inchangés.

Elle s'est terminée par un sympathique repas à la Machoto, conforme à la tradition.

C'est la première fois que nous reculons l'AGO en janvier. Si nous prenons cette habitude, ce pourrait être un gâteau des rois la conclusion.

Cette année, **nous avons fêté les Rois, juste avant l'AGO**, toujours à la Maison Maurras et ce fut un moment convivial apprécié !



Salle comble et cartons pleins pour notre grand loto : merci à tous !



C'est sans doute le plus beau de nos lotos, après le précédent, déjà très réussi, juste avant le Covid en 2020. Des lots gourmands ou connectés, nombreux, qui ont fait le bonheur des gagnants et tenu en haleine tout l'après-midi, une salle comble. Mais préparer un loto, demande beaucoup de travail. Merci à Madeleine Zadikian, devenue « la spécialiste » en chef de tout ce travail, mais aussi à tous les autres membres, très nombreux, qui ont aidé d'une manière ou d'une autre, pour les achats, pour la recherche de bons gratuits, pour la mise en place et le rangement de la salle ou tout simplement en participant avec des amis. Sans oublier nos amis des Rouvières toujours là pour aider. Seul petit regret : à la pause, la fermeture du Cercle a été regrettée par beaucoup. Nous avons tenté de compenser, mais ce n'était pas pareil.

Conseil d'administration et bureau 2023

Biennu Nicole	secrétaire
Caparros Jean-Yves	
Fratlicelli Nadia	trésorière
Gillet Chantal	
Pons Raymonde	présidente
Souliol Solange	secrétaire adjointe
Toutin Christian	trésorier adjoint
Yeghiayan Valérie	
Yver Nicole	secrétaire adjointe
Zadikian Madeleine	



Nos activités 2023

La journée des artistes

Vieux Village le 28 mai 2023

Après trois années d'absence, la « **Journée des artistes** » fait son grand retour le samedi 28 mai 2023.

Notre commune a la chance de compter beaucoup d'artistes parmi ses habitants. Leurs œuvres contemporaines seront le patrimoine de demain, c'est pourquoi nous nous sommes engagés, auprès d'eux, dans cette initiative.

Le temps d'une journée, les rues du village deviendront l'écrin d'une galerie éphémère où artistes confirmés ou simplement passionnés, montreront leur travail et leurs œuvres.

L'ambiance musicale sera assurée par des musiciens amateurs.

Au départ du cimetière de Saint-Pierre, les randonneurs pourront accéder au Vieux Village avec un guide qui leur fera apprécier le Chemin du Paradis des ânes à 9 h 30, 14 h et 17 h.

Notre association accueillera les visiteurs à l'entrée du village et présentera sa boutique.



Venez à la rencontre des artistes, ravis de vous accueillir dans ce Vieux Village mis en valeur et animé par leur talent !

Les circuits pédestres de découverte de notre patrimoine rural



Notre patrimoine communal ne se limite pas au site du Vieux Village. Loin de là ! Disséminés aux quatre coins du territoire, des lieux préhistoriques, de nombreuses chapelles, des vestiges de moulins à blé, des ouvrages pour l'utilisation de l'eau : aqueduc, lavoirs, puits et canaux, ...

Le but de ces sorties n'est pas l'exploit sportif. Il est de découvrir, tranquillement, à pied, le patrimoine rural de la commune. Un patrimoine discret et parfois méconnu, même des résidents.

Entre deux lieux, déjà connus et accessibles en voiture, comme, par exemple, le lavoir des Fontètes à Saint-Pierre et l'église des Rouvières, il y a des petits chemins qui vous amènent à des puits, des lavoirs, des oratoires et des fours à pain. Les découvrir, parfois cachés sous la végétation, prendre connaissance de leur histoire, de leur utilité, c'est tout l'intérêt de ces sorties.

Plusieurs circuits ont été envisagés. Il s'agit maintenant de les tester, avant de les publier. Quelques membres de notre association en sont chargés. Déjà deux sorties ont eu lieu. Un circuit Chapelle de la Trinité-Boisset le 9 février 2023 et un circuit Saint-Pierre-Les Rouvières le 9 mars 2023.

Nous espérons pouvoir publier ces deux circuits finalisés avant la prochaine saison estivale.

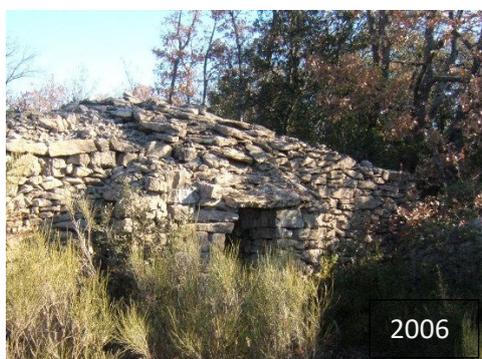
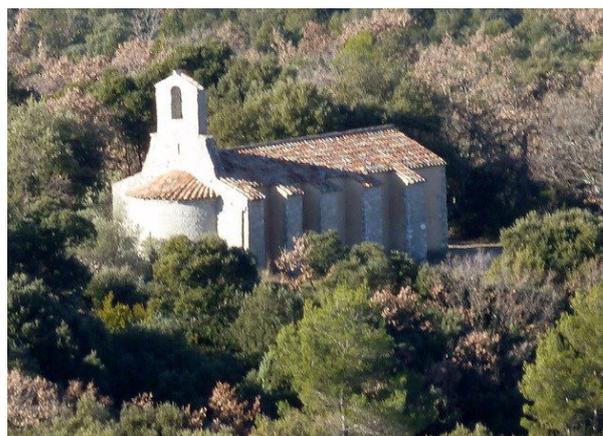
Entre la chapelle de la Trinité

La chapelle de la Trinité

De style roman, elle date du XI^e siècle et est citée dans un document du XII^e siècle. Elle aurait subi une extension, du côté de la grande porte d'entrée.

Jusqu'au XIII^e siècle, elle aurait été utilisée par les habitants des hameaux voisins : Jas des Hugou, Pellas, Pontiers. Ensuite, la messe y sera célébrée une ou deux fois par an. En plus des cérémonies religieuses privées comme enterrements, baptêmes, mariages, à la demande des fidèles. Pour la Trinité, le curé bénissait les terres. Une procession descendait de Saint-Julien et ensuite, on pique-niquait autour.

On remarque les murs de pierres, autour des champs et le long des chemins. C'était le lieu de passage et de stationnement des transhumances.



Près du chemin de la Fare, il y a une borie

Hélas, elle tombe en ruine, victime du vol des pierres plates qui la composent

Les bories sont des cabanes entièrement en pierre. Elles n'ont ni voûte ni charpente. Leur toit est réalisé par la technique de **l'encorbellement** : des pierres plates sont posées à plat l'une sur l'autre et légèrement inclinées vers l'extérieur de la construction, chaque pierre s'avancant un peu vers l'intérieur par rapport à la précédente.



Fontaine de Malaurie 2023

Lavoirs et fontaines autour de Malaurie La fontaine de Malaurie et son bassin lavoir désaffecté.

Une inscription est gravée « 1870, Rollandy maire ». Elle était approvisionnée par une source d'eau potable, située en amont et conduite jusqu'à la fontaine. Ensuite, le déversoir de la fontaine amenait l'eau dans le bassin.

L'ensemble est à l'abandon. Situé juste à côté de la très belle maison restaurée dans le virage.

Le lavoir de Fondicard

En 1700, une plainte est formulée par N. Garsonnet contre « ceux qui ont démoli la fontaine d'Icard qui est publique ». Il y avait donc une fontaine. En 1840, un devis est établi pour construire un lavoir à Font d'Icard. Il est approvisionné par un réservoir en amont. Cette fontaine-lavoir alimentait les hameaux voisins et aux écarts.

Cet ouvrage présente la particularité d'être semi-enterré d'un côté, amenant les femmes à s'agenouiller dans une caisse en bois alors qu'elles peuvent rester debout de l'autre côté.

Le lavoir a été restauré en 2017.



Cette ruine, située en contrebas de la route est appelée « Le château » de Malaurie, parce qu'elle appartenait à la famille Forbin, qui s'en servait d'écurie.

et Boisset : notre patrimoine rural



Le castrum

On peut voir sur la colline (455 m) qui surplombe le hameau, les vestiges d'un bâtiment rectangulaire d'environ 10 m sur 5 m. Autour de ce castrum on devine des traces d'un passé médiéval.

Selon M. Piégay le castrum est signalé vers 1232-1244. Castrum dit de Dame Eudiarde de Pontevès qui en 1256 a vendu sa part de seigneurie au comte de Provence.

L'église Saint-Jean Baptiste du Boisset

Elle a pu être édifiée au XIV^e siècle. On a la certitude qu'elle existait au XVI^e siècle. Elle fut importante au XVIII^e. De nos jours, **elle se détériore rapidement**, victime d'un imbroglio juridique.

En effet, dans les années 1990 sa propriétaire en fit don à la commune, mais, sous condition qu'elle soit restaurée. La commune n'ayant pas fait son travail, les héritiers ont récupéré la ruine, sans la restaurer eux-mêmes.



Le petit pont

En réponse à l'appel à projet du P.n.r.V., nous avons proposé sa restauration. Projet non retenu. Mais, la commune, en **2014**, a effectué les travaux.



Le lavoir de Boisset

Construit, semble-t-il, à la même époque que la fontaine de Malaurie, 1870. Il est constitué d'un puit, d'une fontaine et d'un lavoir. Au pied du hameau. Restauré en 1903, puis dans les années 1990, pas toujours dans le respect des matériaux et des techniques.

La mine d'eau ?

Face au lavoir, de l'autre côté du chemin, une sorte de réservoir voûté, plein d'eau. Une construction qui s'enfonce sous la colline et qui a été explorée par Robert Rolando, qui a fait une vidéo pour Les Chemins du Patrimoine dans le DVD sur l'eau. Ce n'est pas une source directe, ni un puit, le mystère n'est pas complètement élucidé : eau d'infiltration que l'on voulait capter ou système de production d'eau par refroidissement de l'humidité comme les mines d'eau romaines ? Aujourd'hui, on ne peut plus y pénétrer.

17 ans d'action pour le patrimoine de notre commune

Les Journées du Patrimoine de Pays et des Moulins fêtent leurs 25 ans d'engagement. Nous n'avons que 17 ans d'existence, mais l'occasion nous est donnée de faire une rétrospective de nos actions. Ce sera sous la forme d'une

Exposition à la Maison Maurras « Rétrospective de 17 ans d'action » du 23 juin 2023 14 h au 25 juin 2023 19 h

Il s'agira de récapituler l'essentiel de nos actions réalisées en faveur de la connaissance, la mise en valeur et de la conservation du patrimoine bâti ou immatériel de notre commune.

Le travail de préparation a déjà commencé et se poursuivra durant les permanences du jeudi. Des costumes provençaux au four à pain des Puits Neufs, de l'Oppidum de l'Autavès aux santons de l'église, c'est comme un livre d'images qui tourne ses pages sous nos yeux, au fur et à mesure de nos recherches dans les archives. Prendre le temps de s'arrêter et de regarder le chemin parcouru, les réussites et les échecs. Et tout le chemin qui reste à faire.

Nous espérons pouvoir recevoir des élèves de l'école primaire le vendredi après-midi, pour les initier à notre patrimoine.

Un fascicule de 20 pages, récapitulant notre action depuis 17 ans, accompagnera cette exposition.

Les permanences continueront deux fois par mois, cette année le jeudi, tant que nous aurons un local. Le local est l'ancien pavillon 18 de la maison de retraite. Elles sont ouvertes à tous les membres et aux partenaires de 14 h à 17 h.



APPEL à vos photos

Les photos de famille recèlent des trésors d'informations historiques : l'activité, les vêtements, le décor... comme cette scène de « tonte des moutons aux Palets ». Si vous le voulez, vous pouvez nous apporter vos photos que nous scannerons et nous vous les rendrons tout de suite.

23
24
25
JUIN
2023
29^e édition

JOURNÉES
DU PATRIMOINE
DE PAYS
& DES MOULINS
Fêtons
25 ans
d'engagement !
Parrainées par Carole Gaeßler 1998-2023



Animations tous publics - Programme national sur www.patrimoinedepays-moulins.org



Coup de gueule ! ... Et droit de réponse !

Lorsque j'entends les critiques et les remontrances concernant notre association du genre : « Vous ne faites rien, vous ne servez à rien, Il faut faire autrement ! ... »

Je réponds : il n'y a que celui qui ne fait rien qui ne se trompe pas. Celui-là ne sera pas critiqué mais n'aura rien apporté non plus. L'essentiel étant de faire de son mieux avec ce que l'on a. C'est toujours mieux que rien !

Mais en préparant notre rétrospective, je pense que notre bilan est plus que positif, car année après année, nous montrons que nous avons réussi à concrétiser des projets intéressants et utiles à la cause.

Bien sûr, la tâche est immense et nous n'en viendrons jamais complètement à bout mais, grâce à notre action et notre travail, la mémoire du patrimoine et de l'histoire de notre village est transmise.

Aujourd'hui, notre principal objectif est de passer le témoin à la génération d'après. Il faut attirer des jeunes pour leur donner le goût de la préservation et la satisfaction du travail bénévole utile.

Alors, si vous avez quelques heures à donner, venez nous rencontrer et partager notre passion du Patrimoine.

Nicole Bienvenu

L'Ataié prouvençau à Ginasservi

Lou cop de mistrau

Lou cop de Mistrau es
l'ataié Prouvençau
de Ginasservi.

Lis escoulan soun
noumbrous : uno vintaine
venu de touti li
coumuno dis alentour :
San Julian, Rians ,
La Verdièro , Gréus li Ban
é Ginasservi .

Li cous soun bon-enfant :
leituro , gramairo , pouësio ,
cant, soun lou menu de tout li dilun ser
au Brusç de dès-e-set ouro a dès-e-nòu ouro .

Venes me nautre !

Soulanjo.



Le coup de Mistral

Le coup de Mistral est
l'atelier Provençal
de Ginasservi.
Les écoliers sont
nombreux : une vingtaine
venue de toute les
communes des alentours
Saint-Julien, Rians,
La Verdière, Gréoux les Bains
et Ginasservi.

Les cours sont bon enfant :
lecture, grammaire, poésie,
chant, sont le menu de tous les lundis soir
à la Ruche, de dix-sept heures à dix-neuf heures.

Venez avec nous !

Solange Souliol

Un poème de René Raybaud sur Ginasservis

Dins l'encastre agradiéu de redóuni couleto,
En subre un mourrihoun lou vilage s'endor
Mai tre qu'es desviha ,despièi la primo-aubeto
Bèu li rai belugant purgi pèr l'astre d'or

Qu'eici fai respeli la noblo parladuro
Dins un flame fougau que belamen perduro!
D'aquéu biais au relarg se canto coume aièr
Dins lou parla dóu bres, la lengo prouvençalo
Que dins l'Age-Mejan fuguè universalò,
E lou païs d'aco pòu n'estre tras que fièr !

Estènt qu'es pivelant ,vaqui que lou vilage
Emé lou setan-art (Espigoule) es nouma .

Acò faguè mirando . Oh! lou chanu message !
Sera d'un biais mouderne emé lou cinema !
Bono-di li sourneto e sceno pintouresco
E li galoi prepaus , oh ! l'amusanto fresco

Qu'un public grandaras a presa que noun-sai ...
Ansin fau saluda , de maniero soulènno,
Atriço e coumedian , gènt d'uno bono meno ,
Emai lou mèstre-d'obro , autour dun bèu travai .

Dans un brillant décor de superbes collines,
Situé sur un col toujours bien au soleil
Le village avec grâce en plein midi s'incline
Admirant ses jardins dès l'aube à son réveil...

Et, d'une architecture à l'aspect fort typique,
Fier du nom de Provence au charme si magique
Il maintient bien sa langue avec grande ferveur
En créant une école enseignant cet idiome
Propagé par les chants, portant alors du baume
Au cœur des habitants ayant cette faveur !

Sans-cesse en l'évoquant glorifions ce village
Qui le temps d'un beau film « Espigoule » est
nommé
Et cela fit merveille ! Oh ! L'heureux parrainage !
Ainsi Ginasservis fut un jour sublimé...
Le village et les gens sont vraiment pittoresques.
Que la scène est cocasse ! Oh ! Les splendides
fresques !

Qu'un immense public a su bien apprécier...
En le poétisant, il faut hommage rendre
Certes, au cinéaste ainsi que sans attendre
À tous les amateurs que l'on doit remercier

(Ce n'est pas une traduction mot à mot, plutôt une adaptation)



Brèves de l'asso.

lescheminsdupatrimoine.fr

Calendrier déjà connu

30 mars :	permanence
13 avril :	permanence
27 avril :	permanence
15 avril :	sortie ethnobotanique
11 mai :	permanence
25 mai :	permanence
27 mai :	fête de la nature
28 mai :	journée des artistes
8 juin :	permanence
23,24,25 juin :	JPPM
	Sortie de Racines 56



Les ex-votos de la chapelle de l'Annonciade, enfin reproduits superbement,

grâce à Alain Amédéo qui nous a mis en relation avec le bon prestataire pour ces tirages montés sur bois qui pourront être exposés bientôt.

Merci aussi à Gabrielle Voinot pour les photos.

Quizz

Question : où se trouve cette ancienne distillerie ?



Réponse au n° 54 :

À cause de la présence, en contre-bas de cette aire, côté chemin du Baou, de la chapelle des Pénitents Blancs. Une confrérie importante au XVIII^e siècle, dans la commune.

Conférence sur le patrimoine religieux de la commune (suite)

À l'aide d'un diaporama et des explications très claires de Pauline Mayer, nous avons pu passer en revue les éléments principaux de notre patrimoine religieux.

Ce n'était pas exhaustif historiquement : les éléments en voie de disparition, en ruine, n'ont pas été évoqués, comme la chapelle de Boisset ou de Saint-Anne.

Mais pour les sites ou objets en état d'être vus, des explications très précises, techniques, ont été données et parfois même, des informations, généralement admises comme justes, ont été mises en doute ou carrément contredites par ces recherches. Il est vrai que ce qui manque le plus à l'étude de notre patrimoine le plus ancien, ce sont les archives, qui ont disparu. Compliquant le travail des historiens.

Au fil du diaporama, on prend conscience de la richesse de notre commune en matière de patrimoine religieux et notre église romane, pourtant maintes fois étudiée, continue à garder une part de mystère.

Une étude et des recherches qui ont duré plusieurs mois. Un vrai travail d'historienne, qui recoupe les informations et revient toujours aux sources.

Et pour nous, une précieuse base de renseignements. À retrouver, dès publication, sur le site de l'inventaire du patrimoine de la région Sud.

Vous voulez agir pour le patrimoine de St-Julien-le-Montagnier ?

Prenez contact avec l'association (adhésion annuelle 10 €)

*Les Chemins du Patrimoine**

22, rue de l'Hôtel de ville 83560 Saint-Julien le Montagnier

*Association adhérente de l'association PATRIMOINE ET ENVIRONNEMENT ET DE LA SPPF

Présidente : Raymonde Pons Courriel : lcp83560@hotmail.fr

Site : lescheminsdupatrimoine.fr

Bulletin gratuit de l'association Les Chemins du Patrimoine, rédigé par les membres.

Ont collaboré à ce numéro n° 55 : Nicole Bienvenu, François Grison, Lucette Maréchal, Claudia Maugeon, Raymonde Pons, Solange Souliol, A.-M. Toutin, Christian Toutin, Nicole Yver. Merci à Michel Courchet.

ISSN 2269-9392 - Dépôt légal 21/10/2013

Imprimé par Odim 04130 Volx.